

Hausberg®

HB-8000P

TR: MİNİ FIRIN KULLANMA KILAVUZU

GB: MINI OVEN INSTRUCTION MANUAL

RU: РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ ПЕЧИ M N

RO: GHID DE UTILIZARE

Piese și accesorii cuptorului

Acest ghid a fost realizat cu scopul de a vă îndruma în utilizarea cuptorului electric supus controlului de calitate. Înainte de utilizarea cuptorului, vă recomandăm și vă rugăm să citiți cu atenție acest ghid.

NOTĂ :

- Datorită faptului că ghidul nostru de utilizare include întreaga noastră gamă de produse, unele din funcțiile incluse în acest ghid pot să nu corespundă produsului cumpărat de dumneavoastră.
- Informațiile cu privire la valoarea voltajului și puterea produsului, sunt înscrise pe eticheta de aluminiu aplicată pe spatele produsului.

AVERTIZĂRI

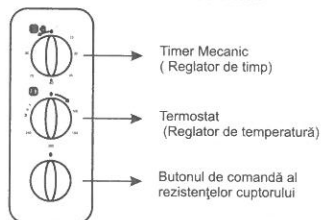
- 1- Voltajul utilizat 220,230,240 V(-)
- 2- Folosiți cuptorul la siguranță de 16 A.
- 3- Rețeaua de cabluri a cuptorului este prevăzută cu ștecher cu împământare. Folosiți acest ștecher numai la o priză cu împământare.
- 4- La prima utilizare a cuptorului, se va produce fum și miros de la materialele izolante și elementele termice. Din acest motiv, la prima utilizare a cuptorului, lăsați 30 de minute cuptorul să funcționeze gol și aerisiți încăperea.
- 5- Aparatul este prevăzută numai pentru gătitul alimentelor. Vă rugăm să nu folosiți aparatul în alte scopuri.
- 6- Păstrați cablul cuptorului departe de suprafețele încălzite și evitați intrarea în contact cu acestea.
- 7- În timpul funcționării, între cuptor și peretele posterior și cel lateral, păstrați o distanță de 10 cm.
- 8- În timpul funcționării, capacul și celelalte suprafețe ale cuptorului pot fi supra încălzite.
- 9- Așezați cuptorul pe o suprafață plană. Deasupra acestuia nu puneți flori sau alte obiecte.
- 10- Înainte de utilizare spălați bine accesoriile acestuia.
- 11- În momentul în care geamul cuptorului este deschis, nu puneți cutii grele sau țevi încinse pe acesta.
- 12- Imediat după utilizarea cuptorului, nu transportați aparatul în alt loc, mai întâi așteptați să se răcească.
- 13- Nu folosiți cuptorul în medii umede sau cu pericol de incendii.
- 14- Nu picurați apă pe geamul cuptorului atunci când acesta este deschis.
- 15- În momentul în care observați fisuri pe suprafețele hotplate, renunțați la utilizarea cuptorului. Apelați la service autorizat.
- 16- În cazul deteriorării cablului electric, pentru a evita pericolul de electrocutare, acesta trebuie schimbat de firmă producătoare, service autorizat sau de către o persoană calificată.
- 17- Numontați cablul aparatului în imediată apropiere a prizei.
- 18- Aparatul nu a fost destinat pentru utilizarea din partea copiilor, persoanelor cu deficiențe fizice, senzitive sau psihice sau din partea persoanelor neexperimentate, neaptele care nu au fost verificate sau instruite în acest sens.
- 19- Nu lăsați copii să se joace cu aparatul. Curățarea și întreținerea din partea utilizatorului, nu trebuie efectuată din partea copiilor cu o vârstă mai mică de 8 ani și neasistați. Păstrați aparatul și cablul electric în locuri la care nu au accesul copii cu o vârstă mai mică de 8 ani. Pe parcursul utilizării aparatului, temperatura capacul și a suprafeței exterioare a acestuia pot fi ridicate. Dacă pe aparat există inscripția IEC 60417-5041 (DB:2002-10), instrucțiunile sunt în felul următor: „Pe parcursul utilizării suprafețele pot fi expuse la căldură”
- Aparatul poate fi utilizat din partea persoanelor cu vârsta de peste 8 ani, fără restricții din punct de vedere al capacităților fizice, emoționale sau mentale și dotate cu experiență și cunoștințe minime dacă aceștia au fost instruiți în privința supravegherii și sunt conștienți de posibilele pericole.
- Curățarea și întreținerea din partea utilizatorului nu trebuie efectuată din partea copiilor nesupravegheați. Pe parcursul utilizării aparatului, temperatura suprafețelor accesibile pot fi ridicate. Pe parcursul utilizării aparatului, temperatura capacul și a suprafeței exterioare a acestuia pot fi ridicate.
- 20- Datorită faptului că acoperirea produsului și poziționarea greșită a acestuia poate provoca incendii, nu utilizați produse cu auto-programare, auto-timer sau auto-funcționare.
- 21- Cuptorul nu a fost proiectat în vederea folosirii prin intermediul unui timer exterior sau unei sistem de control de la distanță.
- 22- Acest cuptor a fost proiectat în vederea folosirii în case, magazine, birouri și alte medii de muncă, din partea clienților în case de vacanță, hoteluri, moteluri și alte medii tip reședință, în medii de camere și locații pentru micul dejun.

ÎN CAZUL ÎN CARE SUNT NECESARE REPARAȚII

În cazul în care vă confrunțați cu probleme ale cuptorului, vă rugăm să apelați imediat la service autorizat. Intervențiile efectuate de către persoane neautorizate și utilizarea necorespunzătoare a aparatului nu sunt incluse în garanție. În acest caz, aparatul iese din garanție chiar dacă garanția acestuia este încă valabilă.

CHESTIUNI CE TREBUIE LUATE ÎN CONSIDERARE ÎN TIMPUL TRANSPORTULUI ȘI MUTĂRII A PARATULUI

- 1- Înainte de a muta cuptorul într-un loc din bucătărie, scoateți din priză cablul de alimentare cu energie a acestuia.
- 2- Transportul aparatului se va efectua neapărat în ambalajul propriu, în cazul în care acesta lipsește aparatul va fi protejat cu materiale asemănătoare ambalajului său.

UTILIZAREA BUTOANELOR DE CONTROL**BUTONUL REGLATOR DE TIMP (TIMER)**

Pentru a regla durata de preparare a alimentelor în cuptor, rotiți butonul în sensul acelor de ceasornic și reglați timpul de coacere. (max. 90 min). La finele perioadei selectate, timer-ul va furniza sunete de avertizare iar cuptorul se va închide automat. Dacă durata de coacere trebuie să fie mai mare de 90 de minute sau dacă doriți să reglați personal timpul de coacere, rotiți butonul în sens invers acelor de ceasornic, în poziția manuală "M".
Pentru a închide cuptorul, resetați ceasul cuptorului sau aduceți butonul de control al rezistențelor cuptorului în poziția "0".

-BUTONUL TERMOSTATULUI

Asigură selectarea temperaturii dorite.

- BUTONUL DE REGLARE A POZIȚIEI

Acest buton vă ajută să selectați poziția de preparare a alimentelor.

- Prăjire - Rezistență superioară "☐"
 - Coacere - Rezistență inferioară "☐"
 - Coacere + Prăjire - Rezistență Superioară + Inferioară "☐☐"
 - Grătar - Rotisor "☐"
- Pentru a închide cuptorul aduceți butonul în poziția "0".

VENTILATORUL TURBO

Dacă aduceți butonul de setare a cuptorului în poziția "T", împreună cu rezistența superioară și inferioară va fi pus în funcțiune și motorul ventilatorului turbo.

Beneficiile Gătului Turbo

- Preparatele precum checuri și plăcinte sunt încălzite uniform fapt pentru care acestea se vor coace uniform.
- Pentru dezghețarea alimentelor, aduceți butonul cuptorului în poziția "T", închideți butonul termostatului și deschideți butonul timer-ului.

UTILIZAREA CEASULUI DIGITAL

Punerea în funcționare a cuptorului și a termenului de copt ; Pentru activare apăsați odată pe ceasul digital aflat pe tasta de meniu . Pentru reglarea minutelor necesare , folosiți tastele (+) și (-). Apăsând încă o dată pe meniu se vor activa și secunde . Pentru reglarea secundelor folosiți tastele (+) și (-). După reglarea timpului apăsați pe tasta de meniu . Ceasul digital și cuptorul vor începe funcționarea . La expirarea timpului reglat , veți fi avertizați sonor de către ceasul digital.



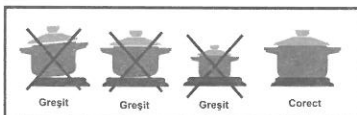
BEC NEON

Becul galben indică faptul că cuptorul funcționează. (în cazul în care Timer-ul, Termostat-ul și Butonul sunt deschise) Dacă becul galben este aprins și cuptorul se încălzește, puneți cuptorul în funcțiune prin aducerea butonului în poziția dorită. În momentul în care cuptorul ajunge la temperatura dorită becul galben se va stinge automat, indicând faptul că interiorul cuptorului este la temperatura selectată.

UTILIZAREA ÎNCĂLZITORULUI ELECTRIC (HOTPLATE)

Ø 80 HOTPLATE		
Poziția	Energie (Watt)	Viteza de coacere
1	450	Încălzire - Păstrare cald

Ø 145 HOTPLATE		
Poziția	Energie (Watt)	Viteza de coacere
0	Închis	Închis
1	250	Încălzire-Păstrare cald
2	750	Coacere
3	1000	Coacere-Prăjire

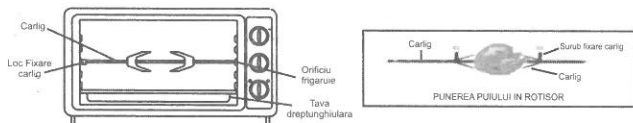


Ø 180 HOTPLATE		
Poziția	Energie (Watt)	Viteza de coacere
0	Închis	Închis
1	350	Încălzire-Păstrare cald
2	1150	Coacere
3	1500	Coacere-Prăjire

Încălzitorul electric 1 și 2 (1000 + 100 W sau 1000 + 1500 W) funcționează cu butoanele 0-1-2-3. Pentru obținerea unui randament mai bun, folosiți un vas de gătit cu suprafață plată și de mărime corespunzătoare plăcii electrice. Nu puneți pe plita electrică vase umede. Nu atingeți vasul cu mâna umedă sau cu cărpa umedă.

- ROTISOR

Pentru a efectua pui la rotisor în cuptor, montați frigăruia în canalul tăvii, astfel încât acesta să intre în orificiul dedicat frigăruii. Introduceți tava în cuptor. Montați celălalt vârf al frigăruii în peretele cuptorului, astfel ca acesta să fie fixat în orificiul dedicat frigăruii. Puneți două pahare cu apă în tava cuptorului. Aduceți butonul de reglare a poziției în poziția rotisor. Reglați butonul timer la timpul dorit. După ce prăjirea la rotisor a luat sfârșit, aduceți butonul timer în poziția " • ".



BECUL DE ILUMINAT

În momentul în care cuptorul este deschis, becul de iluminat este aprins în permanență.

- Pentru schimbarea becului în caz de defecțiune:
- Scoateți din priză cablul cuptorului.
- Scoateți protectorul de geam, rotindu-l în sens invers acelor de ceasornic.
- Scoateți becul defect rotindu-l în sensul ceasului
- Montați noul bec, înșurubându-l în sensul acelor de ceasornic.

NOTĂ : Becul care va fi schimbat trebuie să fie de max. 15 W. 220 -240 V (~), 300°C. Cu ajutorul butonului superior rotary, puteți verifica hotplate-urile mici și mari, cu ajutorul butonului inferior rotary puteți verifica rezistențele superioare și inferioare ale cuptorului sau plita mare a acestuia.

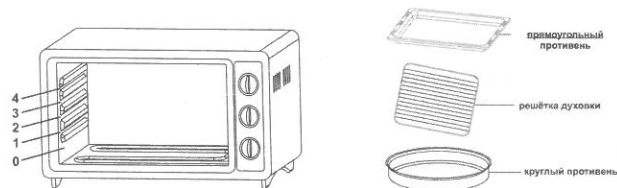
În acest mod, la aceste modele de cuptoare, atât plita cât și cuptorul pot fi utilizate în același timp.

Celelalte modele cu hotplate:

Puteți obține energia maximă prin punerea în funcțiune numai a cuptorului și a hotplate-urilor mici.

Poziția tăvii corespunzătoare cuptorului achiziționat, este în modul de mai jos:

POZIȚIA TĂVIILOR ÎN CUPTOR



Tabelul de Coacere (TABEL - 1)

Mâncarea	Temperatura (°C)	Durata de Preparare (Min.)	Poziția Butoanelor	Poziția tăvii rotunde	Poziția tăvii dreptunghiulară
Torturi	175 - 200	20 - 25	■■■■	1	2
Chec	175 - 200	20 - 25	■■■■	1	2
Pui	240	30 - 45	■■■■	1	3
Fursecuri	180	20 - 30	■■■■	1	2
Carne de miel	225 - 240	45 - 50	■■■■	1	2
Carne de vită	max.	50 - 60	■■■■	1	2
Plăcintă	200 - 220	30 - 40	■■■■	1	2
Pui la rotisor	max.	55 - 60	IV	-	0

NOTĂ : Durata de coacere este exprimată fără cele 10 minute de încălzire în prealabil.



Pentru a proteja mediul și sănătatea umană, reciclarea obiectelor electrice și electronice se face de către consumator și producător în baza unor condiții speciale. Din aceste motive, așa cum indică și eticheta produsului și simbolurile de pe ambalaj, produsul nu trebuie depus la colectorul de gunoi urban. Consumatorul va depune aparatul la punctele de colectare speciale, unde produsul va fi reciclat sau va fi folosit conform directivelor, pentru repararea altor produse.

CONSUMUL DE ENERGIE

Stimate Client,

Pentru a utiliza eficient produsul din punct de vedere al consumului de energie și pentru a contribui la economisire energiei țării, vă rugăm să respectați recomandările de mai jos.

- 1- Pentru utilizarea eficientă a energiei electrice, vă rugăm să alegeți cuptoare cu izolație superioară.
- 2- În timpul funcționării nu deschideți în mod repetat ușa cuptorului, în acest fel evitați pătrunderea aerului rece în cuptor și pierderile de energie. Din aceste motive, deschideți ușa cuptorului numai atunci când este nevoie.
- 3- Încercați să gătiți în cuptor mai multe mâncăruri de odată. Cele ce se gătesc mai repede trebuie scoase înainte, continuându-se prepararea celorlalte la aceeași temperatură. În acest mod evitați consumul mare de energie.
- 4- Dacă nu este necesar nu încălziți cuptorul înainte. Dacă este necesară încălzirea în prealabil a cuptorului, reduceți timpul acesteia.
- 5- Alimentele congelate trebuie dezghețate înainte de a le introduce în cuptor.
- 6- Nu lăsați materiale inflamabile în apropierea cuptorului. Cuptorul trebuie instalat departe de suprafețele inflamabile.
- 7- Dacă închideți cuptorul electric cu câteva minute înainte de a fi gata mâncarea, aceasta va continua să se gătească la o temperatură constantă, reducând consumul de energie electrică.

INTREȚINEREA ȘI CURĂȚIREA

Avertisment: înainte de a efectua curățirea aragazului asigurați-vă că acesta a fost deconectat de la priză.

- Produse de curățenie

Înainte de aplica produsele de curățenie pe aragaz, asigurați-vă că aceste sunt recomandate de producător pentru aragazul dumneavoastră.
Nu folosiți creme caustice, prafuri de detergenți purificatori, bureți de sârmă sau alte materiale abrazive.



Avertisment: " Suprafețele pe parcursul utilizării sunt expuse la căldură"
Simbolul IEC 60417-5041 (DB: 2002-10) înscris pe aparat
(capac din geam, protecție superioară, panel posterior și frontal)